

Xiaomi 多功能電煮鍋 1.5L 使用說明書 · 01

Xiaomi Multifunctional Cooker 1.5L User
Manual · 09

Xiaomi 多機能調理器 1.5 L 取扱説明書 · 19

Manual del usuario de la Olla multifuncional de
1.5 L Xiaomi · 29



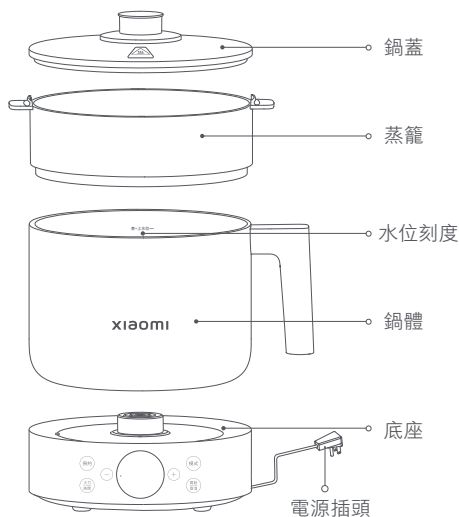
使用產品前請仔細閱讀本說明書，並妥善保管。
感謝選擇使用 Xiaomi 多功能電煮鍋 1.5L，本產品僅限於家庭使用。
說明書中的產品、配件、使用者介面等插圖均為示意圖，僅供參考。
由於產品的更新與升級，產品實物與示意圖可能略有差異，請以實物為準。

安全須知

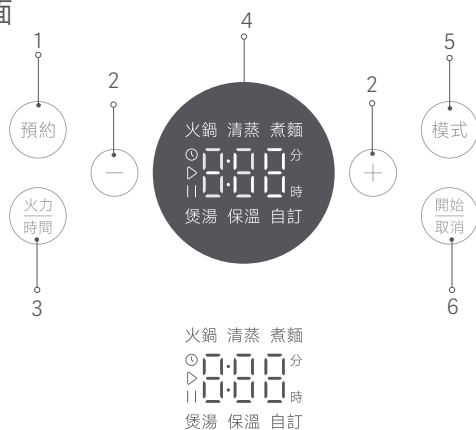
為保證使用安全，避免造成人身傷害和財產損失，請務必遵循以下安全注意事項。

1. 8 歲及以上兒童，以及生理、感知或智力能力不足，或缺乏經驗和知識的人士可以在接受有關安全使用本裝置的監督和指導，並理解本裝置所含風險的情況下使用本裝置。兒童不得將本裝置當作玩具使用。除非兒童已超過 8 歲且有人監督，否則不得進行清潔和維護。
2. 請將本產品及其電線放在 8 歲以下兒童接觸不到的地方。
3. 如果電源軟線損壞，為了避免危險，必須由製造商、其維修部或類似部門的專業人員更換。
4. 本產品在工作期間會產生高溫 and 蒸汽，請勿觸摸或靠近蒸汽孔等高溫部分，以防燙傷。
5. 為防止觸電或短路等危險，切勿將本產品和電源線浸入任何液體中。
6. 非專業維修人員禁止私自改動電煮鍋內部佈線。
7. 必須單獨使用 10 A 以上的接地插座，插頭需徹底插入插座，以防接觸不良導致元件過熱而燒壞，引發短路或火災等危險。
8. 請不要用潮濕的手插入或拔出電源插頭，以免造成觸電危險。
9. 加水時請勿超過額定上水位，否則熱水會溢出或噴出而導致危險。
10. 加水時請將鍋體從底座上取下，放回時請務必擦乾鍋體底部的水跡。
11. 請勿過度擰捏、彎曲電源線，或使用電源線網綁或承載重物，以免線芯折斷或裸露。
12. 電煮鍋發生異常或故障時，請立即停止使用，並拔掉電源插頭。
13. 請勿讓兒童靠近或玩耍塑膠薄膜和包裝箱，以免導致窒息事故。
14. 不可使用任何未經廠家推薦的配件。
15. 本產品不得無水乾燒，使用前，必須確認在水箱或鍋體內添加足量的水，方可接通電源。
16. 本產品正常工作的海拔高度範圍為 0-1000 公尺。
17. 請可靠接地，接地不良會造成觸電並引發意外事故。。
18. 使用環境溫度為 -10°C-40°C。當水沸騰時，請不要移動鍋蓋。
19. 將電器自基座移開前，請確定開關已關閉。

產品介紹



操控界面



1. 預約鍵
2. 時間/火力段位調整鍵
3. 時間/火力段位切換鍵
4. 顯示螢幕
5. 模式鍵
6. 開始/取消鍵

提示：保溫時，烹飪指示燈恆亮。

使用

一. 首次使用

1. 去除所有包裝，清潔鍋蓋、鍋體內膽、蒸籠，鍋中注入純淨水，注水量不要超過最高水位刻度。使用火鍋模式將水煮沸 2 ~ 3 次後倒掉，待鍋體冷卻後，用濕布擦拭鍋體外部。

2. 輕觸可操作按鍵時，蜂鳴器會發出短鳴「嘀」一聲提示音，無效操作時，發出「嘀嘀」兩聲提示音。通電或烹飪完成時，蜂鳴器長鳴一聲。

注意：1. 請勿在海拔高度超過 1000 公尺的地方使用電煮鍋。海拔不同的地區，水的沸點也不同，這將影響電煮鍋的正常功能及煮食效果。

2. 煮水時，請使用純淨水。如果使用自來水，內膽會形成斑點狀水垢，屬正常現象，請參照「清潔與保養」中的說明清理水垢。

3. 電煮鍋在工作過程中，若發出「劈啪」跳斷聲，是溫控器在工作，屬於正常現象。

二. 日常使用

1. 加入食材

食材可直接放入鍋中，然後加入足量的水，加水時不可超過最高水位刻度。如需使用蒸籠，在蒸籠內放入食材，將蒸籠放在已加入適量水的鍋體內膽上。

注意：產品工作過程中，請勿觸摸蒸籠及鍋蓋，謹防高溫及蒸汽燙傷。待工作結束且溫度降低後再取放蒸籠、鍋蓋。

2. 蓋好鍋蓋，將電煮鍋放在底座上

提示：1. 請務必將底座放在平坦、乾淨的耐熱台面上。

2. 電煮鍋必須與底座配套使用，且底座表面須保持乾燥。

3. 無水時，請勿通電乾燒。

3. 選擇模式，開始烹飪

按「模式」鍵，切換模式。切換到所需模式後，輕觸「開始/取消」鍵開始烹飪。長按「開始/取消」鍵退出目前模式，進入模式選擇頁面。

4. 模式選擇

按「模式」鍵切換模式，所選模式會閃爍。

選擇模式後，按「開始/取消」鍵開始烹飪，烹飪倒數計時開啟。烹飪過程中不可切換模式，按「模式」鍵無效。

「火鍋」模式下，顯示螢幕會顯示火力參數，烹飪前和烹飪中均不可設定時間，但可修改火力。

「保溫」模式下，顯示螢幕會顯示時間參數，烹飪前和烹飪中均不可設定火力，但可修改時間。

其餘模式下，烹飪前和烹飪中均可設定時間和火力。

5. 預約設定

- ① 選擇「清蒸、煮麵、煲湯、自訂」模式時，可按「預約」鍵進入預約設定。
- ② 可根據使用者所設定的烹飪時間參數來設定預約時間，若使用者未修改預約時間，將依照所選菜單的預設參數進入預約模式。
- ③ 進入預約模式後，顯示螢幕會顯示預設預約完成時間（即烹飪完成的時間），按「+」/「-」可修改預約完成時間，設定完成後，按「開始/取消」鍵進入預約倒數計時，倒數計時結束時，表示烹飪完成。

提示：1. 「火鍋」和「保溫」模式不支援預約。

2. 預約過程中，不可修改模式、預約時間、烹飪時間和火力。

3. 預約不可暫停，可長按「開始/取消」鍵取消預約。

6. 時間設定與顯示

「清蒸、煮麵、煲湯、自訂」模式下顯示螢幕預設顯示烹飪時間，烹飪前和烹飪中可按「+」或「-」鍵以調整時間，短按以1分鐘遞增或遞減，長按以5分鐘遞增或遞減。

「清蒸、煮麵、煲湯、自訂」模式下，預約時間可調整範圍為1分鐘~24小時。按「+」或「-」鍵可調整時間，短按以15分鐘遞增或遞減，長按以30分鐘遞增或遞減。若預約時間設定大於10小時，短按、長按均以1小時遞增或遞減。

7. 保溫

「清蒸、煮麵、煲湯、自訂」模式下，烹飪倒數計時結束後，會自動進入保溫倒數計時。保溫中不可修改模式，不可暫停，按「模式」、「預約」和「時間/火力」鍵無效。長按「開始/取消」鍵取消保溫，返回模式選擇狀態。

8. 裝置故障/異常提示

當裝置偵測到故障或異常時，顯示螢幕會顯示錯誤代碼 E02，蜂鳴器會發出「嘀嗒嗒」三聲提示音，電煮鍋會暫停工作，且按鍵無法操作，請聯絡售後服務。

9. 乾燒提示

當電煮鍋內因缺水導致乾燒時，顯示螢幕會顯示「E03」，蜂鳴器會發出「嘀嗒嗒」三聲錯誤提示音。溫度自然下降或加水後，乾燒高溫解除，進入烹飪暫停介面，需要按「開始/取消」鍵才能恢復烹飪。

其他操作

1. 烹飪中暫停：烹飪中按「開始/取消」鍵可暫停烹飪。若 10 分鐘內無任何操作，每 30 秒會發出一聲「滴-滴-」提示音，若 20 分鐘內無任何操作，將退出烹飪，進入關機狀態。
2. 取消烹飪：在烹飪中、暫停中、預約中狀態下，長按「開始/取消」鍵可取消目前狀態，返回模式選擇狀態。
3. 若在烹飪狀態下修改參數，則修改完成後無需任何操作，5 秒後會自動依照新參數繼續烹飪；若在暫停狀態下修改參數，則修改完成後，需要按「開始/取消」鍵開始烹飪。
4. 長按「模式」鍵 7 秒重設裝置，所有設定都會還原為原廠設定。
5. 若在工作狀態下提起鍋體，螢幕會顯示「---」，表示電煮鍋暫停工作。若 20 分鐘內放回鍋體，會返回提起鍋體前的狀態。若 20 分鐘內未放回鍋體，則會進入關機狀態。

提示：

- ①可長按「開始/取消」鍵進入待機狀態，其他按鍵無法操作。
- ②烹飪完成後進入保溫狀態時提鍋，自動取消保溫，20分鐘內放回鍋體，進入烹飪完成界面。

清潔和保養

• 電煮鍋清洗

1. 拔下電源插頭。
2. 待鍋體冷卻後，打開鍋蓋，取出蒸籠，然後從底座上取下鍋體，用水清洗電煮鍋的各個零件。鍋蓋、蒸籠、鍋體內膽可使用軟毛刷清洗。清洗過程中，鍋體底部及底座的電子零件不可接觸水。禁止用水沖洗或浸泡電煮鍋的鍋體、底座電源線及插頭。

3. 每次使用後，為避免食物殘渣產生異味，請及時清洗。

• 水垢清理

電煮鍋的鍋體需要定期除水垢，至少每月一次，如果水質較差，則應增加次數。如果使用自來水，內膽會形成斑點狀水垢，屬正常現象，使用柔軟的海綿輕輕擦洗即可清洗乾淨。若情況較為嚴重，可採用以下方式進行除垢。

使用白醋

1. 往鍋體中倒入適量白醋。
2. 在不加熱的狀態下靜置 1 小時。
3. 倒掉白醋，用清水清洗 5-6 次。如果仍有殘留水垢，可重複以上步驟。

使用檸檬醋

1. 往鍋體中倒入適量的水，並用「火鍋」模式煮沸後關火。
2. 加入 10 克檸檬酸並靜置 15 分鐘。
3. 倒掉檸檬酸水，用清水清洗 5-6 次。如果仍有殘留水垢，可重複以上步驟。

注意事項

- 清潔前，請確認從插座上拔下電源插頭，待鍋體冷卻後再清洗。
- 請勿將鍋體底部、底座浸入水中，務必保持鍋體外部乾燥。
- 為延長多功能鍋使用壽命，應定期清潔鍋體內膽的結垢。
- 如果水垢嚴重，請重複水垢清潔操作。切勿用鋼絲球、百潔布及腐蝕性或研磨性的清潔劑清洗。
- 請避免連接器受液體潑灑。
- 使用後加熱元件之表面可能存在餘溫。

| 設備名稱：多功能電煮鍋 | | 型號（型式）：MEC01 | | | | |
|-------------|------------|--------------|-----------|----------------------------|---------------|-----------------|
| 單元 | 限用物質及其化學符號 | | | | | |
| | 鉛 (Pb) | 汞 (Hg) | 鎘 (Cd) | 六價鉻 (Cr ⁶⁺) | 多溴聯苯 (PBB) | 多溴二苯醚 (PBDE) |
| 塑膠組件 | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| 五金組件 | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| 電器組件 | ○ | ○ | 超出0.01wt% | ○ | ○ | ○ |
| 電路板組件 | 超出0.1wt% | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| 電源線 | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |

備考1: “超出0.1wt%”及“超出0.01wt%”係指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。
備考2: “○”係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。
備考3: “-”係指該項限用物質為排除項。

維修提示

- 只有經過專業培訓並獲得氣炸鍋維修資質的維修人員，才能對電煮鍋進行維修。
- 其他人員未經允許，不得擅自維修電煮鍋，以免造成嚴重後果。
- 當電煮鍋出現異常時，在聯絡客戶服務之前，請先參考《故障排除》。
- 若故障無法排除，請拔掉電源線插頭斷電，並聯絡售後服務。

故障排除

| 故障現象 | 原因分析 | 解決方法 |
|--------------------------|--------------------|------------------------------|
| 顯示螢幕不亮 | 插座接觸不良 | 更換插座 |
| | 插頭未插到位 | 插緊插頭 |
| | 電源插頭熔融變形或損壞 | 聯絡售後服務 |
| | 顯示螢幕故障 | 聯絡售後服務 |
| 水開後不斷電， 或無法將水燒開 | 溫度感應器故障 | 聯絡售後服務 |
| | 電路板故障 | 聯絡售後服務 |
| | 未正常接通電源 | 接通電源 |
| 不加熱 | 加熱功能未啟動 | 依照說明書啟動加熱 |
| | 電路板故障 | 聯絡售後服務 |
| | 發熱管故障 | 聯絡售後服務 |
| | 溫控器故障 | 聯絡售後服務 |
| 提起鍋體顯示 --- 顯示螢幕顯示 E02 | 鍋體不在底座上 | 將鍋體放回底座上 |
| | 感應器短路 | 聯絡售後服務 |
| 乾燒故障顯示 E03 | 溫度感應器監測到 溫度超過上限 | 溫度下降後或加水後可恢復；若故障無法解除，請聯絡售後服務 |
| 跳閘/顯示螢幕出現亂碼 | 耦合器進水 | 待晾乾後，產品可恢復正常使用。若無法恢復，請聯絡售後處理 |

基本規格

| | | |
|-------------------------|-------------------|-------------|
| 產品名稱：多功能電煮鍋 | 額定容量：1.5 L | 產品顏色：白色 |
| 產品型號：MEC01 | 額定頻率：60 Hz | 產品淨重：1.4 kg |
| 額定功率：1000 W | 額定電壓：110 V~ | 產品毛重：1.8 kg |
| 包裝尺寸：227 × 227 × 322 mm | 工作溫度：-10°C ~ 40°C | |
| 產品尺寸：248 × 181 × 272 mm | | |

委託商：小米通訊技術有限公司

製造商：寧波嘉樂智能科技股份有限公司

(小米生態鏈企業)

製造商地址：寧波杭州灣新區庵東工業區緯二路558號

進口商：台灣小米通訊有限公司

進口商地址：臺北市中正區新生南路1段50號2樓之2

服務電話：02-77255376

本產品售後服務請查詢官網：www.mi.com/tw/service

說明書版本號：V1.0



R39245
RoHS(Pb,Cd)

Read this manual carefully before use, and retain it for future reference.

This product is for household use only.

Illustrations of product, accessories, and user interface in the user manual are for reference purposes only. Actual product and functions may vary due to product enhancements.

Safety Instructions

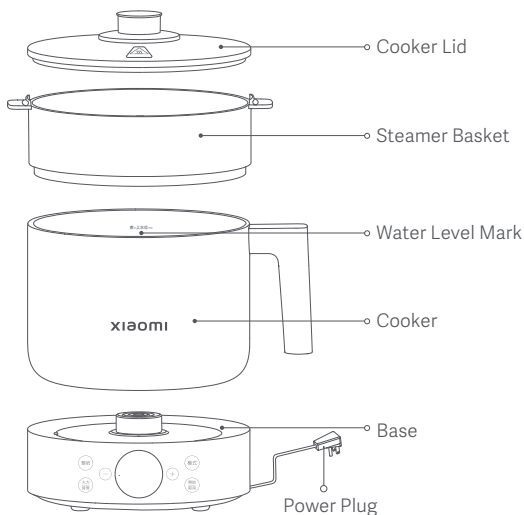
To ensure your safety and minimize the risk of personal injury & property damage, please observe the following safety precautions.

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 and supervised. (according to EN 60335-1)
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance. (according to IEC 60335-1)
- Please keep the cooker and the power cord out of the reach of children aged under 8.

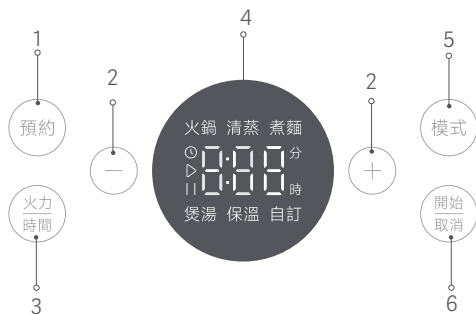
- If the power cord is damaged or broken, it must be replaced by professionals from the manufacturer, after-sales service department, or departments of similar functions to avoid safety hazards.
- During operation, this cooker generates high temperatures and steam. Do not touch or get too close to the steam vent and other hot areas to prevent scalds.
- Do not immerse the cooker and the power cord in any liquid to avoid short circuits, electrical shocks, and other safety hazards.
- Non-professional repair personnel are prohibited from altering the internal wiring of the cooker.
- Use a grounded electrical socket rated at 10 A minimum separately. Ensure that the power plug is fully plugged into the socket to prevent poor contact, which could cause components to overheat and suffer damage, leading to short circuits, fires, and other safety hazards.
- Do not plug or unplug the power plug when your hands are wet to prevent electric shocks or injuries.
- Do not exceed the maximum water level when adding water. Otherwise, the hot water will overflow or spray out and cause safety hazards.
- Remove the cooker from the base when adding water, and wipe away any excess water from the bottom of the cooker before placing it back on its base.

- Do not excessively pinch, bend, twist, or place heavy objects on the power cord to prevent from exposing or breaking its core.
- Stop using the cooker immediately and unplug it from power if it malfunctions or breaks down.
- Do not allow children to get close to or play with the cling wrap and the packaging box to avoid suffocation accidents.
- Do not use any accessories that are not recommended by the manufacturer.
- Do not heat the cooker without water to avoid boiling dry. When using the cooker, ensure that there is enough water in the inner pot of the cooker before connecting it to power.
- The normal operating altitude range of this cooker is 0–1000 meters.
- Ensure that the electrical socket where the cooker is plugged is properly grounded to avoid electrical shocks or other safety hazards.
- The operating ambient temperature is -10 °C to 40°C. Do not move the cooker lid when the water is boiling.

Product Overview



Control Panel



Indicators



1. Schedule Button 2. Time/Power Level Adjustment Button 3. Time/Power Level Switch Button 4. Display 5. Mode Button 6. Start/Cancel Button

Note: The cooking indicator keeps on in the keep warm mode.

How to Use

I. First-time Use

1. Remove all packaging, and clean the cooker lid, the inside of the cooker, and the steamer basket. Add purified water to the cooker, ensuring it does not exceed the maximum water level mark. Boil the water 2 to 3 times using hot pot mode and pour it out. After the cooker cools off, wipe the exterior of the cooker with a damp cloth.
2. When you press an operable button, the buzzer will give a short beep as a notification sound. If the operation is invalid, it will give two short beeps. When the cooker is connected to power or cooking is completed, the buzzer will give a long beep.

CAUTIONS: 1. Do not use the cooker at altitudes of over 1000 meters. The boiling point will also change with altitudes in different regions, which may affect the cooker's normal functions and cooking performance.

2. Boil with purified water. If you use tap water, the inner pot will develop spots of limescale, which is normal. Please refer to the instructions provided in "Care & Maintenance" to clean the limescale.
3. If the cooker makes a crackling sound during operation, the thermostat is functioning, which is normal.

II. Daily Use

1. Add the ingredients

You can directly put the ingredients in the cooker, and add enough water, ensuring it does not exceed the maximum water level mark. If you need to use the steamer basket, put the ingredients in it, and place it over the cooker's inner pot which already has enough water.

CAUTION: Do not touch the steamer basket or the cooker lid during operation to prevent scalds from high temperatures and steam. After cooking is completed, wait for the temperature to decrease before removing the steamer basket and the cooker lid.

2. Cover the cooker with its lid and place the cooker on its base

Notes: 1. Place the base on a flat, clean, and heat-resistant surface.

2. The cooker must be used with its accompanying base, and the base surface must be kept dry.
3. Do not connect the cooker without water to power to prevent boiling dry.

3. Select a mode to start cooking

Press the "Mode" button to cycle through modes. After you switch to the desired mode, press the "Start/Cancel" button to start cooking. Press and hold the "Start/Cancel" button again to exit the current mode and enter the mode selection page.

4. Selecting a mode

Press the "Mode" button to cycle through modes. The corresponding indicator for the selected mode will blink.

After you select a mode, press the "Start/Cancel" button to start cooking, and the cooking countdown will start. You cannot switch modes during cooking. Pressing the "Mode" button will not work.

In "Hot pot" mode, the display shows the power level settings. You cannot set or adjust the cooking time before or during cooking, but you can adjust the power level.

In "Keep warm" mode, the display shows the time settings. You cannot set or adjust the power level before or during cooking, but you can adjust the cooking time.

In all other modes, you can set and adjust both the cooking time and the power level before and during cooking.

5. Scheduling settings

① In "Steam", "Noodles", "Soup", or "DIY" mode, press the "Schedule" button to enter scheduling settings.

② You can set the scheduled time based on the cooking time settings. If you do not adjust the scheduled time, the default settings of the selected mode will be applied to enter scheduling mode.

③ After entering scheduling mode, the display will show the default completion time (the time when cooking will be completed). You can adjust the completion time using the "+" and "-" buttons. After you complete the settings, press the "Start/Cancel" button to start the countdown for the scheduling. When the countdown ends, cooking will be completed.

Notes: 1. Scheduling is not supported in "Hot pot" and "Keep warm" modes.

2. You cannot change modes, scheduled time, cooking time and power levels during scheduling.

3. You cannot pause the scheduling. Press and hold the "Start/Cancel" button to cancel scheduling.

6. Time settings and display

In "Steam", "Noodles", "Soup", or "DIY" mode, the display will show the cooking time by default. You can adjust the time by pressing the "+" or "-" button before and during cooking. Press to adjust the time by 1 minute, while press and hold to adjust the time by 5 minutes.

In "Steam", "Noodles", "Soup", or "DIY" mode, the scheduled time can be adjusted from 1 minute to 24 hours. You can adjust the time by pressing the "+" or "-" button. Press to adjust the time by 15 minutes, while press and hold to adjust the time by 30 minutes. When the scheduled time exceeds 10 hours, you can press or press and hold such a button to adjust the time by 1 hour.

7. Keep warm

In "Steam", "Noodles", "Soup", or "DIY" mode, once the cooking countdown ends, the cooker will automatically enable a countdown for "Keep warm" mode. You cannot change modes or pause in keep warm mode. Pressing the "Mode", "Schedule" and "Time/Power" buttons will not work. Press and hold the "Start/Cancel" button to cancel keeping warm and return to the mode selection status.

8. Device malfunction/error notifications

When the cooker detects a malfunction or error, its display will show error code E02, and the buzzer will give three short beeps as a notification sound. The cooker will automatically pause its operation, and the buttons will be inactive. Please contact the after-sales service team.

9. Boiling-dry notification

When the cooker is boiling dry due to lack of water, its display will show error code E03, and the buzzer will give three short beeps as an error notification. When the temperature naturally decreases or water is added, the high-temperature boiling dry notification will be deactivated, and the display will show cooking paused. Press the "Start/Cancel" button to resume cooking.

Other Operations

1. **Pause cooking:** Press the "Start/Cancel" button to pause during cooking. The cooker will give two beeps as a notification sound every 30 seconds if there is no operation within 10 minutes. The cooker will automatically exit the mode and enter standby status if there is no operation within 20 minutes.
2. **Cancel cooking:** In cooking, paused, or scheduling status, press and hold the "Start/Cancel" button to cancel the current status and return to the mode selection status.
3. If settings have been adjusted in cooking mode, cooking will automatically resume with the new settings after 5 seconds without any further operation required. If settings have been adjusted in paused status, press the "Start/Cancel" button to start cooking with the adjusted settings.
4. Press and hold the "Mode" button for 7 seconds to reset the cooker, and all the settings will be restored to factory settings.
5. If you lift the cooker up during operation, the display will show "---", and the cooker will pause operation. If you place the cooker back on its base within 20 minutes, the cooker will return to its previous mode before the cooker was lifted up. If the cooker is not placed back on its base within 20 minutes, the cooker will enter standby status.

Notes:

- ① You can press and hold the "Start/Cancel" button to enter standby status; other buttons will be inactive.
- ② When the cooker enters keep warm mode after cooking is completed, lifting the cooker up will automatically cancel keeping warm. If you place the cooker back on its base within 20 minutes, the cooker will enter the cooking completion interface

Care & Maintenance

- Cleaning the cooker

1. Unplug the power plug.
2. After the cooker cools off, open the lid, remove the steamer basket, remove the cooker from its base, and clean each part of the cooker with water. You can use a soft-bristle brush to clean the lid, steamer basket and inner pot of the cooker. During cleaning, avoid contact with water for the electronic parts located at the bottom of the cooker and the base. Do not rinse or soak the cooker exterior, base, power cord, or plug in water.
3. Clean the cooker in time after each use to avoid the unpleasant odor of food residues.

- Cleaning the limescale

The cooker should be descaled regularly, at least once a month, or more frequently if the water quality is poor. If you use tap water, the inner pot will develop spots of limescale, which is normal. Use a soft sponge to gently remove the limescale from the inner pot.

You can use the following methods to remove severe limescale.

Use white vinegar

1. Add an appropriate amount of white vinegar to the cooker.
2. Leave it for 1 hour without heating.
3. Pour out the white vinegar and wash the cooker with clean water 5 to 6 times. If the limescale remains, repeat the preceding steps.

Use lemon vinegar

1. Add an appropriate amount of water to the cooker, boil it using "Hot pot" mode, and then turn off the cooker.
2. Add 10 g of citric acid and leave it for 15 minutes.
3. Pour out the citric acid water and wash the cooker with clean water 5 to 6 times. If the limescale remains, repeat the preceding steps.

Precautions

- Unplug the power plug from the socket and allow the cooker to cool off before cleaning.
- Do not immerse the bottom of the cooker or its base in water. Always keep the exterior of the cooker dry.
- Limescale that builds up inside the cooker must be cleaned regularly to avoid reducing the cooker's service life.
- For severe limescale, repeat the preceding limescale removal procedure. Do not use steel wool balls, scouring pads, or any corrosive or abrasive cleaning agents to clean the cooker.

Maintenance Notes

- Only professionally trained and qualified repair personnel can repair the cooker.
- Others should not repair the cooker without permission to avoid causing serious consequences.
- When the cooker malfunctions, please refer to "Troubleshooting" before contacting the after-sales service team.
- If the issue persists, please unplug the power cord to disconnect the cooker from power and contact the after-sales service team.

Troubleshooting

| Issues | Possible Causes | Solutions |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| The display doesn't light up. | The socket has a poor contact. The power plug is not properly plugged into the socket. The power plug is melted, deformed, or damaged. A display error occurs. | Replace the socket. Tighten the plug securely. Contact the after-sales service team. Contact the after-sales service team. |
| Power does not turn off after the water boils or the cooker heats, but water does not boil. | A temperature sensor error occurs. A circuit board error occurs. The power supply is not connected normally. | Contact the after-sales service team. Contact the after-sales service team. Connect the cooker to power supply. |
| The cooker does not heat up. | Heating function is not enabled. A circuit board error occurs. A heating pipe error occurs. A thermostat error occurs. | Start heating according to the user manual. Contact the after-sales service team. Contact the after-sales service team. Contact the after-sales service team. |
| The display shows "----" when the cooker is lifted up. | The cooker is not placed on its base. | Place the cooker back on its base. |
| The display shows E02. | The sensor has a short circuit. | Contact the after-sales service team. |
| The display shows E03 for a boil-dry error. | The temperature sensor detects that the temperature has exceeded the upper limit. | The cooker will return to normal status after the temperature decreases or water is added. If the error persists, please contact the after-sales service team. |
| A circuit tripping or garbled display error occurs. | Water is getting inside the coupler. | The product can be used normally after air drying. If the problem still persists, please contact the after-sales service team. |

Specifications

| | | |
|---------------------------------------------|----------------------------------------|----------------------|
| Name: Steam Cooker (Multifunctional Cooker) | Capacity: 1.5 L | Color: White |
| Model: MEC01 | Rated Frequency: 60 Hz | Net Weight: 1.4 kg |
| Rated Power: 1000 W | Rated Voltage: 110 V~ | Gross Weight: 1.8 kg |
| Package Dimensions: 227 × 227 × 322 mm | Operating Temperature: -10 °C to 40 °C | |
| Item Dimensions: 248 × 181 × 272 mm | | |



All products bearing this symbol are waste electrical and electronic equipment (WEEE as in directive 2012/19/EU) which should not be mixed with unsorted household waste. Instead, you should protect human health and the environment by handing over your waste equipment to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment, appointed by the government or local authorities. Correct disposal and recycling will help prevent potential negative consequences to the environment and human health. Please contact the installer or local authorities for more information about the location as well as terms and conditions of such collection points.

Manufactured for: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Manufactured by: Ningbo Careline Electric Appliance Co., Ltd.
(a Mi Ecosystem company)
Address: No.558, Wei'er Road, Andong Industrial Zone,
Hangzhou Bay New Area, Ningbo, 315327, Zhejiang, China
For further information, please go to www.mi.com

User Manual Version: V1.0

ご使用前にこの説明書をよくお読みください。また、いつでも参照できるように保管してください。

本製品は家庭用途のみでご利用いただけます。

説明書記載の製品、付属品、ユーザーインターフェースなどの画像はイメージです。製品のアップデートにより、実際の製品とイメージが多少異なる場合があります。その場合実物に準じます。

安全上の注意

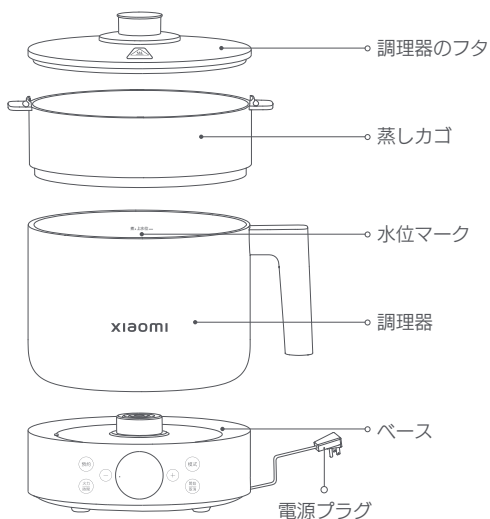
安全を確保し、人身事故や物的損害のリスクを最小限に抑えるために、次の安全の注意事項を遵守してください。

- ・本機器は、使用に伴う危険性を理解した上で、安全な使用方法について監督または指導できる方のものであれば、8歳以上のお子様や、身体・感覚または精神的な障害がある方、及び本機器の使用経験や知識がない方にもご利用いただけます。お子様を本製品で遊ばせないようにしてください。8歳未満のお子様に、大人の監督を伴わず清掃および日常のお手入れをさせないでください。(EN 60335-1)
- ・本製品は、身体的、感覚的、または精神的機能が低下している方（お子様を含む）、または経験や知識が不足している方（ただし、本製品の使用に関して安全に責任を持てる方による監督や指示を受けている場合を除く）による使用を目的としたものではありません。電気製品で遊ばないように子供を監視する必要があります。(IEC 60335-1)
- ・調理器および電源コードは、8歳未満のお子様の手が届かないところに保管してください。

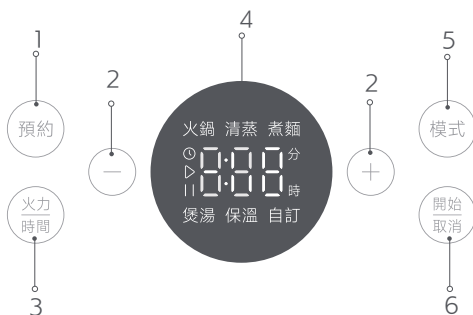
- ・電源コードが損傷または断線した場合は、安全上の危険を避けるため、製造元、アフターサービス窓口、または同様の機能を持つ部門の専門家による交換が必要です。
- ・この調理器は動作中、高温と蒸気を発生します。やけどを防ぐためにも、スチーム吹き出し口やその他の高温部に触れたり近づいたりしないでください。
- ・ショート、感電、その他の安全上の危険を避けるため、調理器や電源コードを液体に浸さないでください。
- ・専門家以外の修理担当者が調理器の内部配線を変更することは禁じられています。
- ・最低定格 10 A のアース付きコンセントを別途使用してください。電源プラグがソケットに完全に差し込まれていることを確認して、接触不良による部品の過熱や損傷を防ぎ、ショート、火災、その他の安全上の問題を引き起こさないようにしてください。
- ・感電や怪我を防ぐためにも、濡れた手で電源プラグを抜き差ししないでください。
- ・水を追加する際は、最高水位を超えないようにしてください。そうしないと、お湯があふれたり、噴き出したりして、安全上の問題が発生します。
- ・水を足すときは調理器をベースから外し、底面の余分な水分を拭き取ってからベースに戻してください。

- ・電源コードの芯が露出したり断線したりするのを防ぐため、電源コードを過度につまんだり、曲げたり、ねじったり、重いものを載せたりしないでください。
- ・故障した場合は直ちに調理器の使用を中止し、電源プラグを抜いてください。
- ・窒息事故を防ぐためにも、お子様をラップや梱包箱に近づけたり、遊ばせたりしないようにしてください。
- ・製造元が推奨していない付属品は使用しないでください。
- ・空焚きを防ぐため、水なしで調理器をスタートしないでください。調理器を使用する際は、電源に接続する前に、調理器の内釜に十分な水が入っていることを確認してください。
- ・この調理器の通常の動作高度は 0～1000 メートルです。
- ・感電やその他の安全上の危険を避けるためにも、調理器のプラグを差し込むコンセントが適切に接地されていることを確認してください。
- ・動作周囲温度は -10°C ～ 40°C です。お湯が沸騰しているときは、調理器のフタを動かさないでください。

製品紹介



操作パネル



表示ランプ



1. 時間指定ボタン
2. 時間/電源レベル調整ボタン
3. 時間/電源レベルスイッチボタン
4. ディスプレイ
5. モードボタン
6. スタート/キャンセルボタン

注意：保温モードでは、調理の表示ランプが点灯し続けます。

使い方

1. 初めのご利用

1.同梱物をすべて取り除き、調理器のフタ、調理器の内側、蒸しカゴをきれいにします。調理器に精製水を入れ、最高水位マークを超えないようにしてください。鍋モードでお湯を2~3回沸騰させ、お湯を注ぎます。調理器の温度が下がったら、湿らせた布で調理器の外側を拭きます。

2.操作ボタンを押すと、通知音としてピープ音が短く鳴ります。操作が無効な場合は、短いピープ音が2回鳴ります。調理器が電源に接続されるか、調理が完了すると、長いピープ音が鳴ります。

注意：1.高度1000メートル以上では、この調理器を使用しないでください。また、沸点は地域によって標高が異なります。そのため、調理器の正常な機能や調理性能に影響を与える可能性があります。

2.精製水で茹でます。水道水を使用すると、内釜に石灰かすの斑点が生じますが、これは通常のことです。「日常のお手入れ」に記載されている使用方法を参考に、石灰かすを除去してください。

3.操作中に調理器からパチパチと音がする場合は、サーモスタットが機能しています。これは通常のことです。

II. 日々の使用

1. 材料を加えます

材料を直接調理器に入れ、十分な水を加えます。最高水位マークを超えないようにしてください。蒸しカゴを使う必要がある場合は、蒸しカゴに材料を入れ、既に十分な水が入っている調理器の内釜の上に置きます。

注意：高温や蒸気によるやけどを防ぐため、使用中は蒸しカゴや調理器のフタに触れないでください。調理が完了したら、温度が下がるのを待ってから蒸しカゴと調理器のフタを外してください。

2. 調理器にフタをし、調理器をベースに置きます

注意：1.平らで清潔な耐熱性のある面にベースを置きます。

2.調理器は付属のベースと一緒に使用し、ベースの表面を濡らさないようにしてください。

3.空焚きを防ぐため、水なしで調理器を電源に接続しないでください。

3. モードを選択して調理を開始します

「モード」ボタンを押して、モードを切り替えます。希望のモードに切り替わったら、「スタート/キャンセル」ボタンを押して調理を開始します。「スタート/キャンセル」ボタンをもう一度長押しすると、現在のモードを終了し、モード選択ページに入ります。

4. モードの選択

「モード」ボタンを押して、モードを切り替えます。選択したモードに対応する表示ランプが点滅します。

モード選択後に「スタート/キャンセル」ボタンを押すと、調理が開始され、調理カウントダウンが始まります。調理中は、モードを切り替えることはできません。「モード」ボタンを押しても動作しません。

「鍋」モードでは、ディスプレイにはパワーレベル設定が表示されます。調理前や調理中に調理時間を設定・調整することはできませんが、パワーレベルを調整することはできます。「保温」モードでは、ディスプレイには時間設定が表示されます。調理前や調理中にパワーレベルを設定・調整することはできませんが、調理時間を調整することはできます。その他すべてのモードでは、調理前と調理中に、調理時間とパワーレベルの両方を設定・調整できます。

5.時間指定設定

- ① 「スチーム」、「ヌードル」、「スープ」、または「DIY」モードでは、「時間指定」ボタンを押すと、時間指定設定に切り替わります。
- ② 調理時間の設定に基づいて、指定時刻を設定することができます。指定時間を調整しない場合は、選択したモードのデフォルト設定が適用されて、時間指定モードに入ります。
- ③ 時間指定モードに切り替わると、ディスプレイにはデフォルトの完了時間（調理が完了する時間）が表示されます。完了時間は「+」と「-」ボタンで調整できます。設定完了後に「スタート/キャンセル」ボタンを押すと、時間指定のカウントダウンが始まります。カウントダウンが終了すると、調理が完了します。

注意：1. 「鍋」モードと「保温」モードでは、時間指定はサポートされていません。

2. 時間指定中にモード、指定時間、調理時間、パワーレベルを変更することはできません。

3. 時間指定を一時停止することはできません。「スタート/キャンセル」ボタンを長押しすると、時間指定がキャンセルされます。

6.時間設定とディスプレイ

「スチーム」、「ヌードル」、「スープ」、または「DIY」モードでは、デフォルトで調理時間がディスプレイに表示されます。調理前と調理中に「+」または「-」ボタンを押すと、時間を調整できます。押すと、1秒単位で調整できます。長押しすると、5分単位で調整できます。

「スチーム」、「ヌードル」、「スープ」、または「DIY」モードでは、1分から24時間まで指定時間を調整できます。「+」または「-」ボタンを押すと、時間を調整できます。押すと、15秒単位で調整できます。長押しすると、30分単位で調整できます。指定時間が10時間を超える場合は、このようなボタンを押すか長押しすることで、1時間ずつ時間を調整することができます。

7.保温

「スチーム」、「ヌードル」、「スープ」、または「DIY」モードでは、調理カウントダウンが終了すると、自動的に調理器の「保温」モードのカウントダウンが開始されます。保温モードでは、モードの変更や一時停止はできません。「モード」、「時間指定」、「時間/電源」ボタンを押しても動作しません。「スタート/キャンセル」ボタンを長押しすると保温が解除され、モード選択状態に戻ります。

8. デバイスの故障/エラー通知

調理器が故障やエラーを検知すると、ディスプレイにはエラーコード E02 が表示され、通知音として短いビープ音が 3 回鳴ります。調理器は自動的に動作を一時停止し、ボタンは無効となります。アフターサービス窓口にお問い合わせください。

9. 空焚き通知

調理器の水が不足していて空焚き状態になると、ディスプレイにはエラーコード E03 が表示され、短いビープ音が 3 回鳴ります。温度が自然に下がったり、水を加えたりすると、高温空焚き通知は解除され、ディスプレイには調理一時停止中と表示されます。

「スタート/キャンセル」ボタンを押して調理を再開します。

その他の操作

1. 調理の一時停止：「スタート/キャンセル」ボタンを押すと、調理中に一時停止します。調理器を 10 分以内に操作しない場合、30 秒ごとに通知音としてビープ音が 2 回鳴ります。20 分以内に操作がないと、調理器は自動的にモードを終了し、スタンバイ状態になります。

2. 調理のキャンセル：調理中、一時停止中、または時間指定中に「スタート/キャンセル」ボタンを長押しすると、現在のステータスがキャンセルされ、モード選択状態に戻ります。

3. 調理モードで設定を調整した場合、調理は 5 秒後に新しい設定で自動的に再開されます。それ以上の操作は不要です。一時停止状態で設定を変更した場合、「スタート/キャンセル」ボタンを押すと、変更した設定で調理を開始します。

4. 「モード」ボタンを 7 秒間長押しすると、調理器がリセットされ、すべての設定が工場出荷時の設定に戻ります。

5. 動作中に調理器を持ち上げると、ディスプレイには「---」が表示され、動作が一時停止します。20 分以内に調理器をベースに戻すと、調理器は持ち上げられる前のモードに戻ります。20 分以内に調理器をベースに戻さないと、スタンバイ状態になります。

注意：

- ① 「スタート/キャンセル」ボタンを長押しするとスタンバイ状態になります。
- ② 調理終了後、調理器が保温モードに切り替わった場合、調理器を持ち上げると自動的に保温が解除されます。20 分以内にベースに戻すと、調理器は調理完了インターフェースに切り替わります

日常のお手入れ

- 調理器の清掃

- 1.電源プラグを抜きます。
- 2.調理器が冷めたらフタを開け、蒸しカゴを取り外し、調理器をベースから外して、調理器の各部を水で洗浄します。調理器のフタ、蒸しカゴ、内釜のお手入れには、柔らかい毛のブラシをお使いください。洗浄の際は、調理器の底面とベースにある電子部品に水がかからないようにしてください。調理器の外側、ベース、電源コード、プラグを水で洗ったり、浸したりしないでください。
- 3.食品残渣の不快な臭いを避けるため、調理器を使用した後は必ず清掃してください。

・石灰かすの清掃

調理器のあか除去は定期的に、最低でも月に1回行うようにしてください。また、水質が悪い場合はそれ以上の頻度で行ってください。水道水を使用すると、内釜に石灰かすの斑点が生じますが、これは通常のことです。内釜の石灰かすは、柔らかいスポンジでやさしく除去してください。石灰かすがひどい場合は、以下の方法で除去してください。

ホワイティネガーを使用する

- 1.調理器にホワイティネガーを適量入れます。
- 2.加熱せずに1時間放置します。
- 3.ホワイティネガーを流し、きれいな水で調理器を5～6回洗います。石灰かすが残っている場合は、前の手順を繰り返します。

レモン酢を使用する

- 1.調理器に適量の水を入れ、「鍋」モードで沸騰させて、調理器のスイッチを切ります。
- 2.10gのクエン酸を加え、15分間放置します。
- 3.クエン酸水を捨て、調理器をきれいな水で5～6回洗います。石灰かすが残っている場合は、前の手順を繰り返します。

注意事項

- ・電源プラグをコンセントから抜き、調理器の温度が下がってから清掃してください。
- ・調理器の底面やベースを水に浸さないでください。調理器の外側は常に濡らさないようにしてください。
- ・調理器内部に蓄積した石灰かすは、調理器の寿命を縮めないように、定期的に清掃する必要があります。
- ・ひどい石灰かすの場合は、前述の石灰かすの除去手順を繰り返してください。調理器の清掃には、スチールウールのボール、タワシ、腐食性または研磨性の洗浄剤は使用しないでください。

メンテナンスの注意点

- ・調理器の修理は、専門的な訓練を受けた有資格の修理担当者のみが行えます。
- ・深刻な事態を避けるためにも、それ以外の方が許可なく調理器を修理しないでください。
- ・調理器が故障した場合は、アフターサービス窓口にご連絡する前に、「トラブルシューティング」を参照してください。
- ・それでも問題が解決しない場合は、電源コードを抜いて調理器の電源を切り、アフターサービス窓口にお問い合わせください。

トラブルシューティング

| 問題 | 考えられる原因 | 解決策 |
|------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ディスプレイが点灯しません。 | コンセントの接触不良が発生しています。 電源プラグがコンセントに正しく差し込まれていません。 電源プラグが溶けている、変形している、破損している可能性があります。 ディスプレイエラーが発生しています。 | コンセントを交換してください。 プラグをしっかりと締めてください。 アフターサービス窓口にお問い合わせください。 アフターサービス窓口にお問い合わせください。 |
| お湯が沸騰しても電源が切れません。あるいは調理器を加熱してもお湯が沸騰しません。 | 温度センサーエラーが発生しています。 回路基板エラーが発生しています。 AC アダプタが正常に接続されていません。 | アフターサービス窓口にお問い合わせください。 アフターサービス窓口にお問い合わせください。 調理器をAC アダプタに接続してください。 |
| 調理器が加熱しません。 | 加熱機能が有効になっていません。 回路基板エラーが発生しています。 加熱管のエラーが発生しています。 サーモスタットエラーが発生しています。 | 取扱説明書に従って加熱を開始してください。 アフターサービス窓口にお問い合わせください。 アフターサービス窓口にお問い合わせください。 アフターサービス窓口にお問い合わせください。 |
| 調理器を持ち上げると、ディスプレイには「---」が表示されます。 | 調理器がベースに置かれていません。 | 調理器をベースに戻してください。 |
| ディスプレイに E02 が表示されています。 | センサーがショートしています。 | アフターサービス窓口にお問い合わせください。 |
| ディスプレイに空焚きエラーを示す E03 が表示されます。 | 温度センサーが、温度が上限を超えたことを検知しています。 | 温度が下がるか水を加えると、調理器が通常の状態に戻ります。エラーが解決しない場合は、アフターサービス窓口にお問い合わせください。 |
| 回路トリップまたはディスプレイエラーが発生しています。 | カプラー内部に水が浸入しています。 | 本製品は、空気乾燥後に通常使用できます。それでも問題が解決しない場合は、アフターサービス窓口にお問い合わせください。 |

製品の仕様

| | | |
|----------------------------|-------------|---------------|
| 製品名：スチーム調理器（多機能調理器） | 容量：1.5 L | カラー：ホワイト |
| 型番：MEC01 | 定格周波数：60 Hz | 本体重量：1.4 kg |
| 定格消費電力：1000 W | 定格電圧：110 V- | 製品総重量：1.8 kg |
| パッケージ寸法：227 × 227 × 322 mm | | 動作温度：-10℃-40℃ |
| 製品寸法：248 × 181 × 272 mm | | |



この記号が印刷されたすべての製品は2012/19/EUにおいて定義される電気電子廃棄物指令（WEEE）で、分類されていない家庭ごみと分別してください。廃棄の際はお住まいの地域の定めるリサイクル方針に従い環境の保護に努めてください。正しい方法で廃棄およびリサイクルすることで、環境保全と健康への影響を最小限に抑えることができます。お住まいの地域のごみ分別条件については各自治体にお問い合わせください。

委託元：Xiaomi Communications Co., Ltd.

製造元：Ningbo Careline Electric Appliance Co., Ltd.
(Mi エコシステムパートナー企業)

所在地：No.558, Wei'er Road, Andong Industrial Zone,
Hangzhou Bay New Area, Ningbo, 315327, Zhejiang, China
詳細については、www.mi.com をご覧ください。

説明書バージョン：V1.0

Lea este manual cuidadosamente antes de usar el producto, y guárdelo para una referencia futura.

Este producto es solo de uso hogareño.

Las ilustraciones del producto, los accesorios y la interfaz en el manual del usuario son solo para fines de referencia. El producto y sus funciones reales pueden variar debido a las mejoras de este.

Instrucciones de seguridad

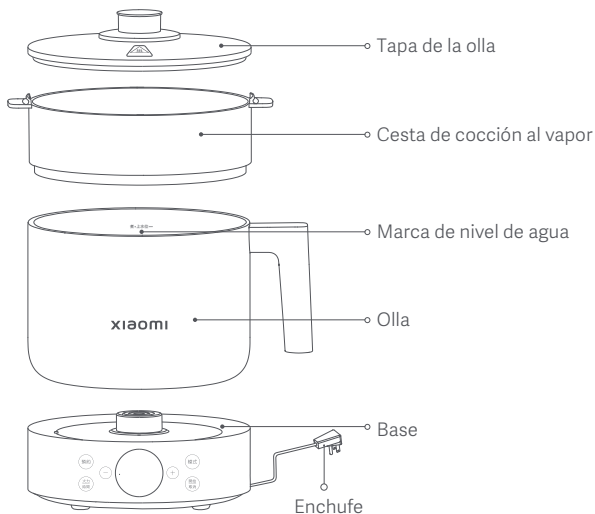
Para garantizar su seguridad y minimizar el riesgo de daños personales y materiales, tenga en cuenta las siguientes precauciones de seguridad.

- Este aparato es apto para niños mayores de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o psíquicas reducidas, o con falta de experiencia y conocimientos, si se les ha proporcionado supervisión o instrucciones en relación con su uso de forma segura y comprenden los riesgos implicados. Los niños no deberán jugar con el aparato. El trabajo de limpieza y mantenimiento por parte del usuario no lo deben realizar niños, a menos que sean mayores de 8 años y lo hagan bajo supervisión. (de acuerdo con EN 60335-1)
- Este aparato no está pensado para su uso por personas (niños incluidos) con capacidades físicas, sensoriales o psíquicas reducidas, o con falta de experiencia y conocimientos, a menos que se les hayan dado instrucciones en relación con el uso del aparato por una persona responsable de su seguridad. Los niños deben ser supervisados para asegurar que no jueguen con el aparato. (de acuerdo con IEC 60335-1)
- Mantenga la olla y el cable de alimentación fuera del alcance de los niños de menos de 8 años.

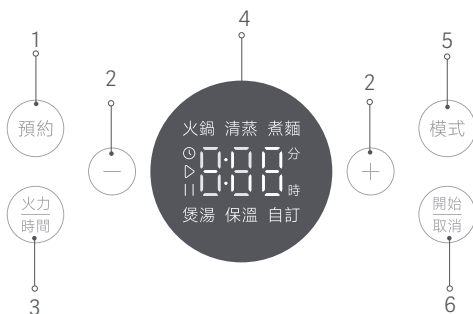
- Si el cable de alimentación está dañado o roto, deberá ser reemplazado por profesionales del fabricante, departamento del servicio posventa, o departamentos de funciones similares para evitar riesgos de seguridad.
- Durante su funcionamiento, esta olla genera altas temperaturas y vapor. No toque ni se acerque demasiado a la salida de vapor ni a otras zonas calientes para evitar quemaduras.
- No sumerja la olla ni el cable de alimentación en ningún líquido para evitar cortocircuitos, descargas eléctricas y otros peligros para la seguridad.
- Se prohíbe al personal de reparación no profesional alterar el cableado interno de la olla.
- Utilice por separado una toma eléctrica con conexión a tierra de 10 A como mínimo. Asegúrese de que el enchufe esté completamente insertado en la toma de corriente para evitar un contacto deficiente, que podría hacer que los componentes se sobrecalentaran y sufrieran daños, provocando cortocircuitos, incendios y otros peligros para la seguridad.
- No conecte ni desconecte el enchufe con las manos mojadas para evitar descargas eléctricas o lesiones.
- No sobrepase el nivel máximo cuando añada agua. De lo contrario, el agua caliente rebosará o saldrá rociada y provocará riesgos para la seguridad.
- Retire la olla de la base cuando añada agua y limpie el exceso de agua de la parte inferior de la olla antes de volver a colocarla sobre su base.

- No apriete, doble o tuerza demasiado el cable de alimentación, ni ponga objetos pesados sobre él, para evitar exponer o romper su núcleo.
- Si la olla funciona mal o deja de funcionar, deje de usarla de inmediato y desconéctela de la fuente de alimentación.
- No deje que los niños se acerquen ni jueguen con el papel film y la caja de embalaje para evitar accidentes por asfixia.
- No use ningún accesorio que no haya sido recomendado por el fabricante.
- No caliente la olla sin agua para evitar que hierva en seco. Cuando utilice la olla, asegúrese de que haya suficiente agua en el recipiente interior de la olla antes de conectarla a la alimentación.
- El rango de altitud normal de funcionamiento de esta olla es de 0 a 1000 metros.
- Asegúrese de que la toma eléctrica en la que está enchufada la olla disponga de una toma de tierra adecuada para evitar descargas eléctricas u otros riesgos para la seguridad.
- La temperatura ambiente de funcionamiento es de -10 °C a 40 °C. No mueva la tapa de la olla cuando el agua esté hirviendo.

Descripción del producto



Panel de control



Indicadores

火鍋 清蒸 煮麵
 0:00 分
 0:00 時
 煲湯 保溫 自訂

1. Botón de programación 2. Botón de ajuste de Tiempo/Potencia 3. Botón de cambio de Tiempo/Potencia 4. Pantalla 5. Botón de modo 6. Botón Iniciar/Cancelar
 Nota: el indicador de cocción se mantiene encendido en el modo "mantener caliente".

Modo de uso

I. Primer uso

1. Retire todo el embalaje y limpie la tapa y el interior de la olla, y la canasta de cocción al vapor. Agregue agua purificada a la olla, asegurándose de que no exceda la marca de nivel máximo de agua. Hierva el agua de 2 a 3 veces utilizando el modo de olla caliente y vierta el agua fuera de la olla. Una vez que se enfríe la olla, limpie su exterior con un trapo húmedo.

2. Cuando oprima un botón funcional, el zumbador emitirá un pitido corto como sonido de notificación. Si la operación es inválida, emitirá dos pitidos cortos. Cuando la olla se conecte a la alimentación o se termine el proceso de cocción, el zumbador emitirá un pitido largo.

PRECAUCIONES: 1. No utilice la olla en altitudes de más de 1000 metros. El punto de ebullición también cambiará con las altitudes en distintas regiones, lo que puede afectar las funciones normales de la olla y su rendimiento de cocción.

2. Hierva con agua purificada. Si usa agua del grifo, la olla interior desarrollará manchas de cal, lo que es normal. Consulte las instrucciones que se proporcionan en "Cuidado y mantenimiento" para limpiar la cal.

3. Si la olla hace un sonido crepitante durante su funcionamiento, significa que el termostato está funcionando, lo cual es normal.

II. Uso diario

1. Agregue los ingredientes

Puede introducir directamente los ingredientes en la olla y añadir agua suficiente, asegurándose de no sobrepasar la marca de nivel máximo de agua. Si necesita utilizar la cesta de cocción al vapor, ponga los ingredientes en ella y colóquela sobre la olla interior que ya tenga suficiente agua.

PRECAUCIÓN: no toque la canasta de cocción al vapor ni la tapa de la olla durante el funcionamiento para evitar quemaduras por las altas temperaturas y el vapor. Una vez finalizada la cocción, espere a que la temperatura disminuya antes de retirar la canasta de cocción al vapor y la tapa de la olla.

2. Cubra la olla con su tapa y coloque la olla sobre su base

Notas: 1. Coloque la base sobre una superficie plana, limpia y resistente al calor.

2. La olla debe utilizarse con la base que la acompaña, y la superficie de la base debe mantenerse seca.

3. No conecte la olla sin agua a la alimentación para evitar que hierva en seco.

3. Seleccione un modo para comenzar a cocinar

Oprima el botón "Modo" para alternar entre los diferentes modos. Una vez que cambie al modo deseado, oprima el botón "Iniciar/Cancelar" para iniciar la cocción. Vuelva a mantener oprimido el botón "Iniciar/Cancelar" para salir del modo actual y entrar en la página de selección de modo.

4. Seleccionar un modo

Oprima el botón "Modo" para alternar entre los diferentes modos. El indicador correspondiente al modo seleccionado parpadeará.

Después de seleccionar un modo, oprima el botón "Iniciar/Cancelar" para iniciar la cocción, y se iniciará la cuenta regresiva de cocción. No puede cambiar de modo durante la cocción.

Si oprime el botón "Modo" no funcionará.

En el modo "olla caliente", la pantalla muestra la configuración del nivel de potencia. No puede fijar o ajustar el tiempo de cocción antes o durante la cocción, pero puede ajustar el nivel de potencia.

En el modo "Mantener caliente", la pantalla muestra la configuración del tiempo. No puede fijar o ajustar el nivel de potencia antes o durante la cocción, pero puede ajustar el tiempo de cocción.

En todos los demás modos, puede fijar y ajustar tanto el tiempo de cocción como el nivel de potencia antes y durante la cocción.

5. Configuración de programación

① En el modo "Vapor", "Fideos", "Sopa" o "DIY", oprima el botón "Programar" para entrar en la configuración de programación.

② Puede fijar la hora programada en función de la configuración del tiempo de cocción. Si no ajusta la hora programada, se aplicará la configuración predeterminada del modo seleccionado para entrar en el modo de programación.

③ Después de entrar en el modo de programación, la pantalla mostrará la hora de finalización predeterminada (la hora a la que finalizará la cocción). Puede ajustar el tiempo de finalización con los botones "+" y "-". Una vez completada la configuración, oprima el botón "Iniciar/Cancelar" para iniciar la cuenta regresiva de la programación. Cuando termine la cuenta regresiva, la cocción habrá finalizado.

Notas: 1. La programación no es compatible con los modos "Olla caliente" y "Mantener caliente".

2. No puede cambiar los modos, el tiempo programado, el tiempo de cocción ni los niveles de potencia durante la programación.

3. No puede pausar la programación. Mantenga pulsado el botón "Inicio/Cancelar" para cancelar la programación.

6. Configuración de tiempo y pantalla

En los modos "Vapor", "Fideos", "Sopa" o "DIY", la pantalla mostrará por defecto el tiempo de cocción. Puede ajustar el tiempo si oprime los botones "+" o "-" antes y durante la cocción. Oprima para ajustar el tiempo en 1 minuto, y mantenga oprimido para ajustar el tiempo en 5 minutos.

En los modos "Vapor", "Fideos", "Sopa" o "DIY", el tiempo programado puede ajustarse de 1 minuto a 24 horas. Puede ajustar el tiempo si oprime los botones "+" o "-". Oprima para ajustar el tiempo en 15 minutos, y mantenga oprimido para ajustar el tiempo en 30 minutos. Cuando el tiempo programado supere las 10 horas, puede oprimir o mantener oprimido un botón de este tipo para ajustar el tiempo en 1 hora.

7. Mantener caliente

En los modos "Vapor", "Fideos", "Sopa" o "DIY", una vez que finalice la cuenta regresiva de cocción, la olla activará automáticamente una cuenta regresiva para el modo "Mantener caliente". No puede cambiar de modo ni hacer una pausa en el modo de mantener caliente. Si oprime los botones "Modo", "Programación" y "Tiempo/Potencia" no funcionarán.

Mantenga oprimido el botón "Inicio/Cancelar" para cancelar el mantenimiento del calor y volver al estado de selección de modo.

8. Notificaciones de error/mal funcionamiento del dispositivo

Cuando la olla detecte una avería o un error, su pantalla mostrará el código de error E02, y el zumbador emitirá tres pitidos cortos como sonido de notificación. La olla detendrá automáticamente su funcionamiento y los botones quedarán inactivos. Póngase en contacto con el equipo de servicio posventa.

9. Notificación de hervido en seco

Cuando la olla hierva en seco por falta de agua, su pantalla mostrará el código de error E03, y el zumbador emitirá tres pitidos cortos como notificación de error. Cuando la temperatura disminuya de forma natural o se añada agua, se desactivará la notificación de hervido en seco a alta temperatura y la pantalla mostrará la cocción en pausa. Presione el botón "Iniciar/Cancelar" para reanudar el proceso de cocción.

Otras operaciones

1. Pausar la cocción: oprima el botón "Iniciar/Cancelar" para pausar durante la cocción. La cocina emitirá dos pitidos como sonido de notificación cada 30 segundos si no se produce ninguna operación en 10 minutos. La olla saldrá automáticamente del modo elegido y entrará en estado de espera si no se produce ninguna operación en 20 minutos.
2. Cancelar cocción: en estado de cocción, pausa o programación, mantenga oprimido el botón "Iniciar/Cancelar" para cancelar el estado actual y volver al estado de selección de modo.
3. Si se ajustó la configuración en el modo de cocción, esta se reanudará automáticamente con la nueva configuración transcurridos 5 segundos sin necesidad de realizar ninguna otra operación. Si se ajustó la configuración en estado de pausa, oprima el botón "Iniciar/Cancelar" para iniciar la cocción con la configuración ajustada.
4. Mantenga oprimido el botón "Modo" durante 7 segundos para restaurar la olla, y toda la configuración se restaurará a la de fábrica.
5. Si levanta la olla durante el funcionamiento, la pantalla mostrará "---", y la olla hará una pausa en el funcionamiento. Si vuelve a colocar la olla sobre su base antes de que transcurran 20 minutos, la olla volverá al modo que tenía antes de levantarla. Si la olla no se vuelve a colocar sobre su base en 20 minutos, entrará en estado de espera.

Notas:

- ① Puede mantener oprimido el botón "Iniciar/Cancelar" para entrar en el estado de espera; los demás botones estarán inactivos.
- ② Cuando la olla entre en el modo de mantenimiento del calor una vez finalizada la cocción, al levantar la olla se cancelará automáticamente el mantenimiento del calor. Si vuelve a colocar la olla sobre su base antes de que transcurran 20 minutos, la olla entrará en la interfaz de finalización de cocción

Cuidado y mantenimiento

- Limpieza de la olla

1. Desconecte el enchufe.
2. Después de que la olla se enfríe, abra la tapa, retire la cesta de cocción al vapor, saque la olla de su base y limpie cada parte de la olla con agua. Puede utilizar un cepillo de cerdas suaves para limpiar la tapa, la cesta de cocción al vapor y la olla interior de la olla. Durante la limpieza, evite el contacto con el agua de las piezas electrónicas situadas en la parte inferior de la olla y en la base. No enjuague ni sumerja en agua el exterior de la olla, la base, el cable de alimentación ni el enchufe.
3. Limpie la olla a tiempo después de cada uso para evitar el olor desagradable de los restos de comida.

- Limpieza de la cal

La olla debe descalcificarse regularmente, al menos una vez al mes, o con más frecuencia si la calidad del agua es mala. Si usa agua del grifo, la olla interior desarrollará manchas de cal, lo que es normal. Utilice una esponja suave para eliminar con cuidado la cal de la olla interior. Puede usar los siguientes métodos para retirar una cantidad considerable de cal.

Use vinagre blanco

1. Añada una cantidad adecuada de vinagre blanco a la olla.
2. Déjelo durante 1 hora sin calentar.
3. Vierta el vinagre blanco y lave la olla con agua limpia de 5 a 6 veces. Si aún queda cal, repita los pasos anteriores.

Use vinagre de limón

1. Añada una cantidad adecuada de agua a la olla, hiévala utilizando el modo "Olla caliente" y apague la olla.
2. Añada 10 g de ácido cítrico y déjelo durante 15 minutos.
3. Vierta el agua con ácido cítrico fuera de la olla y lávela con agua limpia de 5 a 6 veces. Si aún queda cal, repita los pasos anteriores.

Precauciones

- Desconecte el enchufe del zócalo y deje que la olla se enfríe antes de limpiarla.
- No sumerja la parte inferior de la olla o su base en agua. Mantenga siempre seco el exterior de la olla.
- La cal que se acumula en el interior de la olla debe limpiarse con regularidad para evitar reducir la vida útil de la olla.
- En caso de cal muy incrustada, repita el procedimiento de descalcificación anterior. No utilice bolas de lana de acero, estropajos ni productos de limpieza corrosivos o abrasivos para limpiar la olla.

Notas de mantenimiento

- Solo el personal de reparación profesionalmente formado y cualificado puede reparar la olla.
- No deje que ningún tercero repare la olla sin permiso para evitar consecuencias serias.
- Cuando la olla funcione de forma irregular, consulte la sección de Solución de problemas antes de contactar al equipo de servicio posventa.
- Si el problema persiste, desenchufe el cable de alimentación para desconectar la olla de la alimentación y póngase en contacto con el equipo de servicio posventa.

Solución de problemas

| Problemas | Posibles causas | Soluciones |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| La pantalla no se enciende. | La toma de corriente tiene un contacto deficiente. El enchufe no está bien conectado en la toma de corriente. El enchufe está derretido, deformado o dañado. Se produce un error de pantalla. | Reemplace la toma de corriente. Apriete el enchufe firmemente. Póngase en contacto con el equipo de servicio posventa. Póngase en contacto con el equipo de servicio posventa. |
| La alimentación no se desconecta después de que hierve el agua o se calienta la olla, pero el agua no hierve. | Se produce un error del sensor de temperatura. Ocurre un error en la placa de circuito. El adaptador de corriente no está conectado de forma normal. | Póngase en contacto con el equipo de servicio posventa. Póngase en contacto con el equipo de servicio posventa. Conecte la olla al adaptador de corriente. |
| La olla no se calienta. | La función de calentamiento no está activada. Ocurre un error en la placa de circuito. Se produce un error del tubo de calentamiento. Se produce un error del termostato. | Inicie el calentamiento de acuerdo con el manual del usuario. Póngase en contacto con el equipo de servicio posventa. Póngase en contacto con el equipo de servicio posventa. Póngase en contacto con el equipo de servicio posventa. |
| La pantalla muestra "—" cuando se levanta la olla. | La olla no está colocada en su base. | Coloque la olla de vuelta en su base. |
| La pantalla muestra E02. | El sensor sufrió un cortocircuito. | Póngase en contacto con el equipo de servicio posventa. |
| La pantalla muestra E03 para un error de hervido en seco. | El sensor de temperatura detecta que la temperatura ha superado el límite superior. | La olla volverá a su estado normal después de que baje la temperatura o se añada agua. Si el error persiste, comuníquese con el equipo de servicio posventa. |
| Se produce una desconexión del circuito o un error de visualización confusa. | Está entrando agua en el acoplador. | El producto puede utilizarse normalmente tras secarse al aire. Si el problema aún persiste, comuníquese con el equipo de servicio posventa. |

Especificaciones

| | | |
|----------------------------------------------|---------------------------------------|--------------------|
| Nombre: Olla a vapor (olla multifuncional) | Capacidad: 1.5 L | Color: Blanco |
| Modelo: MEC01 | Frecuencia nominal: 60 Hz | Peso neto: 1.4 kg |
| Potencia nominal: 1000 W | Voltaje nominal: 110 V~ | Peso bruto: 1.8 kg |
| Dimensiones del paquete: 227 × 227 × 322 mm | Temperatura operativa: -10 °C a 40 °C | |
| Dimensiones del artículo: 248 × 181 × 272 mm | | |



Todos los productos que llevan este símbolo son residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE según la directiva 2012/19/UE) que no deben mezclarse con residuos domésticos no seleccionados. En cambio, se debe proteger la salud humana y el medio ambiente entregando su equipo desechado en un punto de recolección designado para el reciclaje de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos, designado por el gobierno o las autoridades locales. La eliminación y el reciclado correctos ayudarán a prevenir las posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana. Para obtener más información sobre la ubicación y los términos y condiciones de dichos puntos de recogida, póngase en contacto con el instalador o con las autoridades locales.

Fabricado para: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Fabricado por: Ningbo Careline Electric Appliance Co., Ltd.
(una empresa Mi Ecosystem)
Dirección: No.558, Wei'er Road, Andong Industrial Zone,
Hangzhou Bay New Area, Ningbo, 315327, Zhejiang, China
Para obtener más información, visite www.mi.com
Versión del manual del usuario: V1.0

